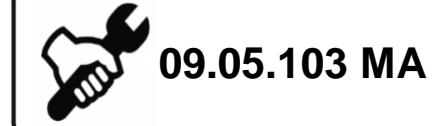


# Harena 3



# Harena 3



<p><b>ACHTUNG:</b> Lesen Sie die gesamte Montageanleitung aufmerksam durch, bevor Sie mit der Montage beginnen! Ziehen Sie die Schrauben erst fest, wenn die gesamte Einheit zusammen gestellt ist. Beachten Sie beiliegenden Fundamentplan. Das Gerät darf erst nach vollständigem Abbinden der Fundamente zur Nutzung freigegeben werden (mind. 5 Tage)! Vor der Freigabe des Geräts unbedingt ALLE Schraubverbindungen auf Festigkeit prüfen und unbedingt Sicher stellen, dass sämtliche Montagehilfsmittel vom Gerät entfernt wurden!</p>	<p><b>ATTENTION:</b> Read the entire installation instructions carefully before starting installation! Tighten the screws only fixed when the entire unit is put together. Note accompanying the foundation plan. The device may be released for use only after complete setting of the foundations (min. 5 days)! Absolutely ALL screw before the release of the device on strength and absolutely ensure that all assembly aids have been removed from the device!</p>	<p><b>ATTENTION:</b> Lisez les instructions d'installation entières soigneusement avant de commencer l'installation! Tighten the screws only fixed when the entire unit is put together. Note accompagnant le plan de fondation. Le dispositif peut être libéré pour une utilisation seulement après la prise complète des fondations (min. 5 jours)! Absolument vis ALL Avant la sortie de l'appareil sur la force et absolument veiller à ce que toutes les aides d'assemblage ont été retirés de l'appareil!</p>	<p><b>ATENCIÓN:</b> Leer las instrucciones antes de comenzar la instalación. Apretar los tornillos fijos únicamente cuando la estructura esté totalmente ensamblada. Se acompaña plano de cimentación. Asegúrarse de que los cimientos de hormigón están suficientemente endurecido antes del primer uso. (min. 5 días) Asegurarse de que se eliminan todos los auxiliares de montaje antes de usar!</p>	<p><b>OPREZ:</b> Pročitajte čitavu instalaciju upute pažljivo prije pokretanja instalacije! Stegnite vijke fiksne tek kada je cijela jedinica je staviti zajedno. Napomena prateći plan temelj. Uredaj se može pustiti u upotrebu samo nakon potpunog postavljanje temelja (min. 5 dana)! Apsolutno SVE vijak Prije puštanja uređaja na snagu i apsolutno bi se osiguralo da su sve preinake koje pomagala su uklonjene iz uređaja!</p>	<p><b>ΠΡΟΣΟΧΗ:</b> Διαβάστε ολόκληρο οδηγίες εγκατάστασης προσεκτικά πριν ξεκινήσετε την εγκατάσταση! Σφίξτε τις βίδες σταθερό μόνο όταν ολόκληρη η μονάδα είναι μαζί. Σημείωμα που συνοδεύει το σχέδιο θεμελιώσης. Η συσκευή μπορεί να απελευθερωθεί για χρήση μόνο μετά την πλήρη ρύθμιση της θεμέλια (min. 5 ημέρες)! Απολύτως όλα βίδα πριν από την κυκλοφορία της συσκευής στην αντοχή και απόλυτα διασφαλίσετε ότι όλα τα βοηθήματα συναρμολόγησης έχουν αφαιρεθεί από τη συσκευή!</p>	<p><b>ВНИМАНИЕ:</b> Прочети цялата инструкциите за инсталациране внимателно преди започване на инсталация! Затегнете винтовете фиксиранни само когато целият блок се поставя заедно. Имайте предвид, придружаваща плана за фундамент. Устройството може да бъде пуснато в употреба само след пълна настройка на основи (мин. 5 дни)! абсолютно всички винтови преди пускането на устройството на сила и абсолютно гарантира, че всички монтажни помощи са били отстранени от устройството!</p>	<p><b>DİKKAT:</b> Kurulumu başlamadan önce dikkatlice tüm kurulum talimatlarını okuyun! Tüm birim araya olduğunda sadece sabit vidaları sıkın. Vakıf planı eşlik edin. Cihaz sadece temelleri tam ayarında sonra kullanılmak üzere serbest bırakılabilir (min. 5 gün)! kesinlikle TÜM gücünde cihazın yayılmasından önce vida ve kesinlikle tüm montaj yardımcıları cihazdan çıkarıldığından emin olun!</p>
<p><b>ATTENZIONE:</b> Leggere l'intero istruzioni di installazione prima di iniziare l'installazione! Serrare le viti di fissaggio solo quando l'intera unità è messo insieme. Si noti che accompagna il piano di fondazione. Il dispositivo può essere rilasciato per l'uso solo dopo l'impostazione completa della fondamenta (min. 5 giorni)! assolutamente TUTTO vite prima del rilascio del dispositivo sulla forza e assolutamente garantire che tutti gli aiuti di assemblaggio sono stati rimossi dal dispositivo!</p>	<p><b>WARNING:</b> Läs hela monteringsanvisningen noga innan monteringen påbörjas! Dra åt skruvarna endast fasta när hela enheten sätts ihop. Observera medföljande grundplanen. Enheten får övergå till bruk efter fullständig inställning av fundament (min. 5 dagar)! absolut alla skruv före utgivningen av enheten på styrka och absolut se till att alla monteringshjälper har tagits bort från enheten!</p>	<p><b>POZOR:</b> Natančno preberite celotna navodila za instalaciju întregi cu atenție înainte de a începe instalarea! Priviți vîjakele fiksne sele, ko je celotna enota skupaj. Opomba priložen načrt temelj. Naprava se lahko sprosti za uporabo sele po popolni nastavitevi fundacij (min. 5 dni)! absolutno VSE vijak pred sprostivijo naprave na moč in absolutno zagotovi, da so bili vsi sestavljanja pomagala odstraniti iz naprave!</p>	<p><b>ATENTIE:</b> Citiți instrucțiunile de instalare întregi cu atenție înainte de a începe instalarea! Strângeți șuruburile numai fixe atunci când întreaga unitate este pusă în punere. Notă că însoțește planul de fundație. Dispozitivul poate fi eliberat pentru a fi utilizat numai după setarea completă a fundațiilor (min. 5 zile)! absolut toate celelalte șuruburi înainte de lansarea dispozitivului pe forță și să se asigure că absolut toate ajutoarele de asamblare au fost scoase din aparat!</p>	<p><b>LET OP:</b> Lees de installatie-instructies zorgvuldig door voordat u begint met de montage. Draai de schroeven pas volledig vast wanneer het toestel geheel is gemonteerd. Leest u het bijgeleverde montageplan aandachtig door. Het toestel kan pas vrijgegeven worden voor gebruik na de volledige uitharding van de fundatie. (minimaal 5 dagen). Voordat het toestel wordt vrijgegeven dient u nogmaals alle schroefverbindingen zorgvuldig te controleren en zo nodig vast te draaien. Verwijder alle montagehulpmiddelen van het toestel voor gebruik.</p>	<p><b>ADVARSEL:</b> Læs hele installationsvejledningen omhyggeligt inden installation! Spænd skruerne kun faste, når hele enheten er sat sammen. Bemærk ledslager fundamentet planen. Enheden kan friges til brug efter fuldstændig indstilling af fundamentet (min. 5 dage)! absolutt ALLE skruer Før udgivelsen af enheden på styrke og absolut sikre at alle montage hjælpemidler er blevet fjernet fra enheden!</p>	<p><b>FORSIKTIG:</b> Les hele installasjonsveiledningen nøye før du starter installasjonen! Stram skruene bare faste når hele enheten er satt sammen. Merk følg planen. Enheden kan bli frigitt for bruk kun etter fullstendig innstilling av fundamentet (min. 5 dager)! absolutt ALLE skruer Før utgivelsen av enheten på styrke og absolut sikre at alle monteringshjelpe midler er fjernet fra enheten!</p>	<p><b>VAROITUS:</b> Lue koko asennusohje huolellisesti ennen asennuksen aloittamista! Kiristää ruuvit vain kiinteä, kun koko laite on koottu. Huomaa mukana perusta suunnitelma. Laite voidaan luovuttaa käyttöön vasta sen jälkeen, kun täydellinen asetus perustusten (min. 5 päivää)! ehdottomasti KAIKKI ruuvi Ennen vapauttamista laitteen vahvuus ja ehdottomasti varmistettava, että kaikki kokoonpanon tuet on poistettu laitteesta!</p>



# Harena 3

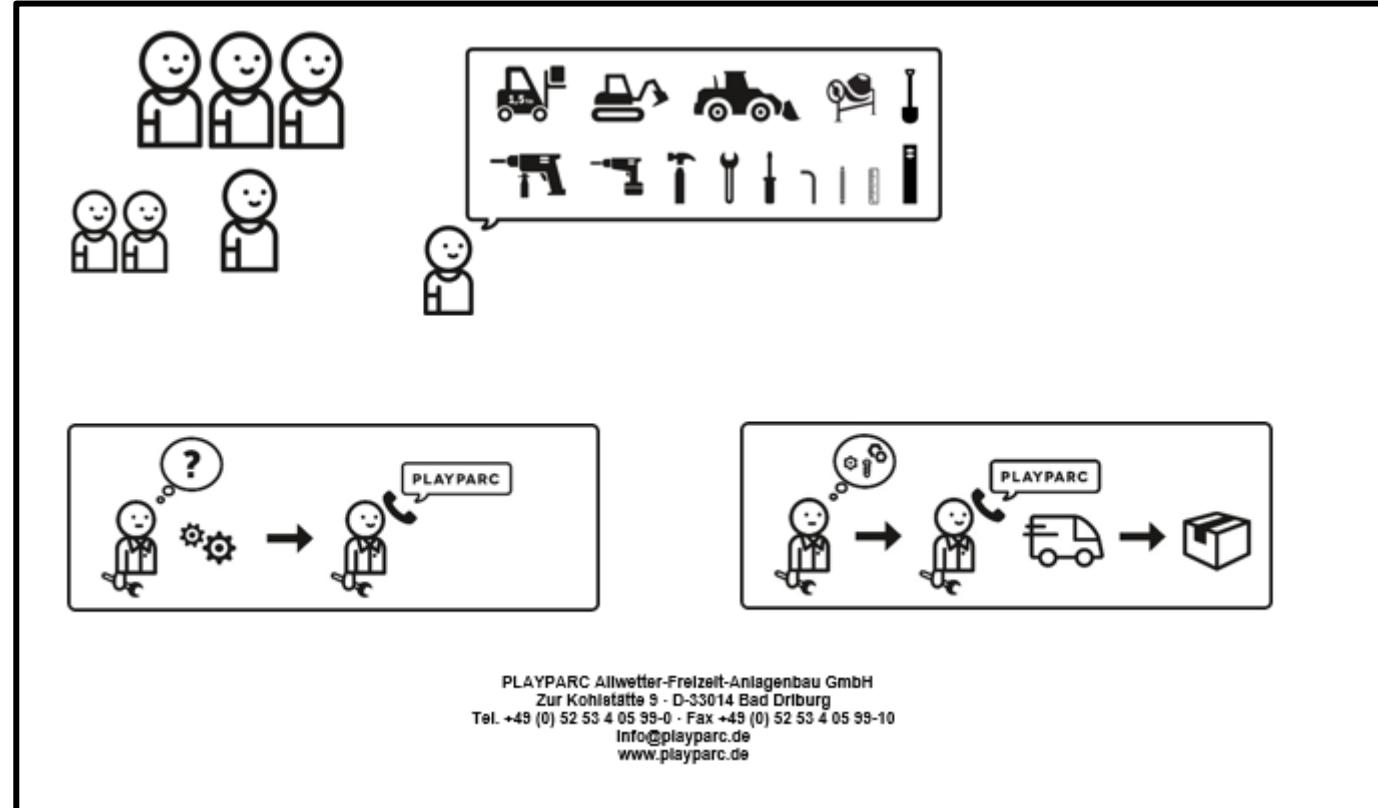


**UWAGA:**  
Przeczytać całą instrukcję instalacji uważnie przed rozpoczęciem instalacji!  
Dokręcić śruby tylko stałe, kiedy całe urządzenie jest połączone. Uwaga towarzyszące plan fundamentu. Urządzenie może być dopuszczane do użytku dopiero po całkowitym otoczeniu fundamentów (min. 5 dni)! absolutnie przykręcić Przed zwolnieniem urządzenia na wytrzymałość i całkowicie zapewnić, że wszystkie środki wspomagające montaż zostały usunięte z urządzenia!

**VIGYAZAT:**  
Olvassa el a teljes telepítési utasításokat a telepítés megkezdése előtt! Húzza meg a csavarokat csak meghatározni, ha az egész egységet össze. Megjegyzés kísérő alapozási tervet. Az eszköz felszabadítható csak teljes rögzítése alapjait (min. 5 nap)! abszolút minden csavar felszabadítása előtt, a berendezés szilárdsága és teljesen arról, hogy szerelési segédeszközököt már eltávolították a készüléket!

**POZOR:**  
Přečist celý návod k instalaci informaci dříve, než zahájením instalace! Utáhnout šrouby fixní pouze tehdy, když je celý přístroj dohromady. Všimněte si, doprovázející Plan Foundation. Zařízení může být uvolněna k použití teprve po úplném nastavení základů (min. 5 dní)! naprosto všechny šroubové Před uvolněním zařízení na pevnost a zcela zajistit, aby všechny montážní pomůcky byly odstraněny ze zařízení!!

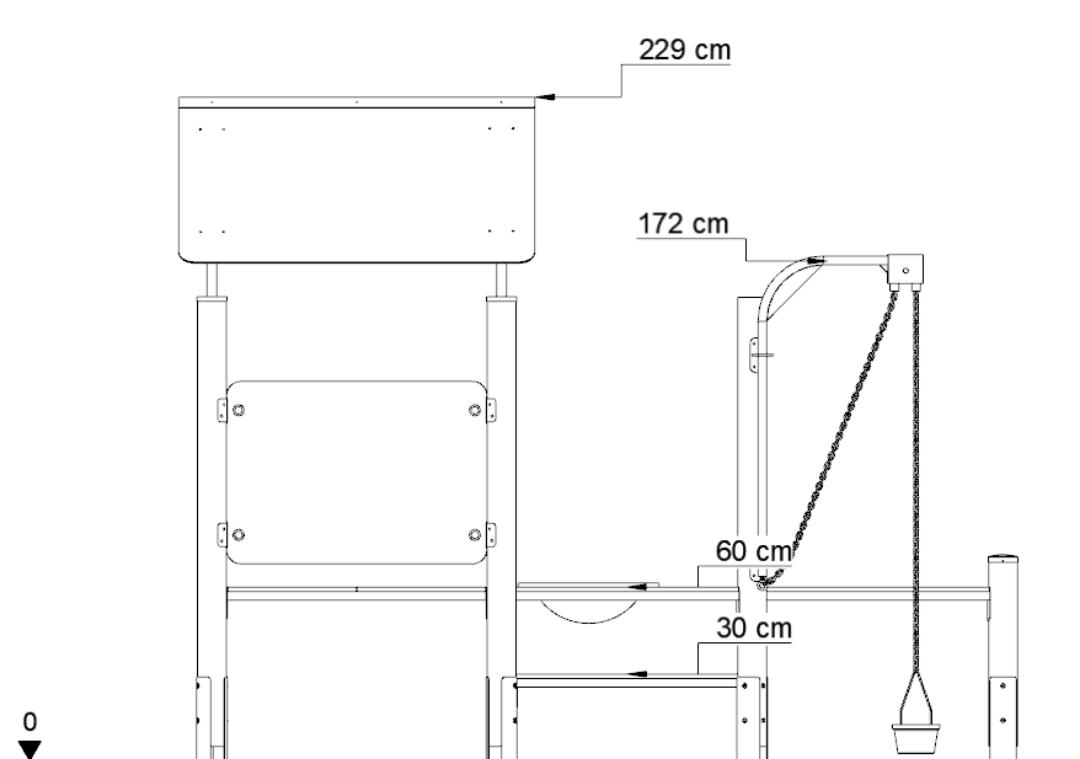
**CUIDADO:**  
Leia as instruções de instalação inteira cuidadosamente antes de iniciar a instalação! Apertar os parafusos únicos fixos quando toda a unidade é colocada em conjunto. Nota que acompanha o plano de fundação. O dispositivo pode ser liberado para uso somente após a definição completa do fundações (min. 5 dias)! absolutamente todos os parafusos Antes do lançamento do dispositivo sobre a força e absolutamente assegurar que todos os auxiliares de montagem ter sido removido do dispositivo de!



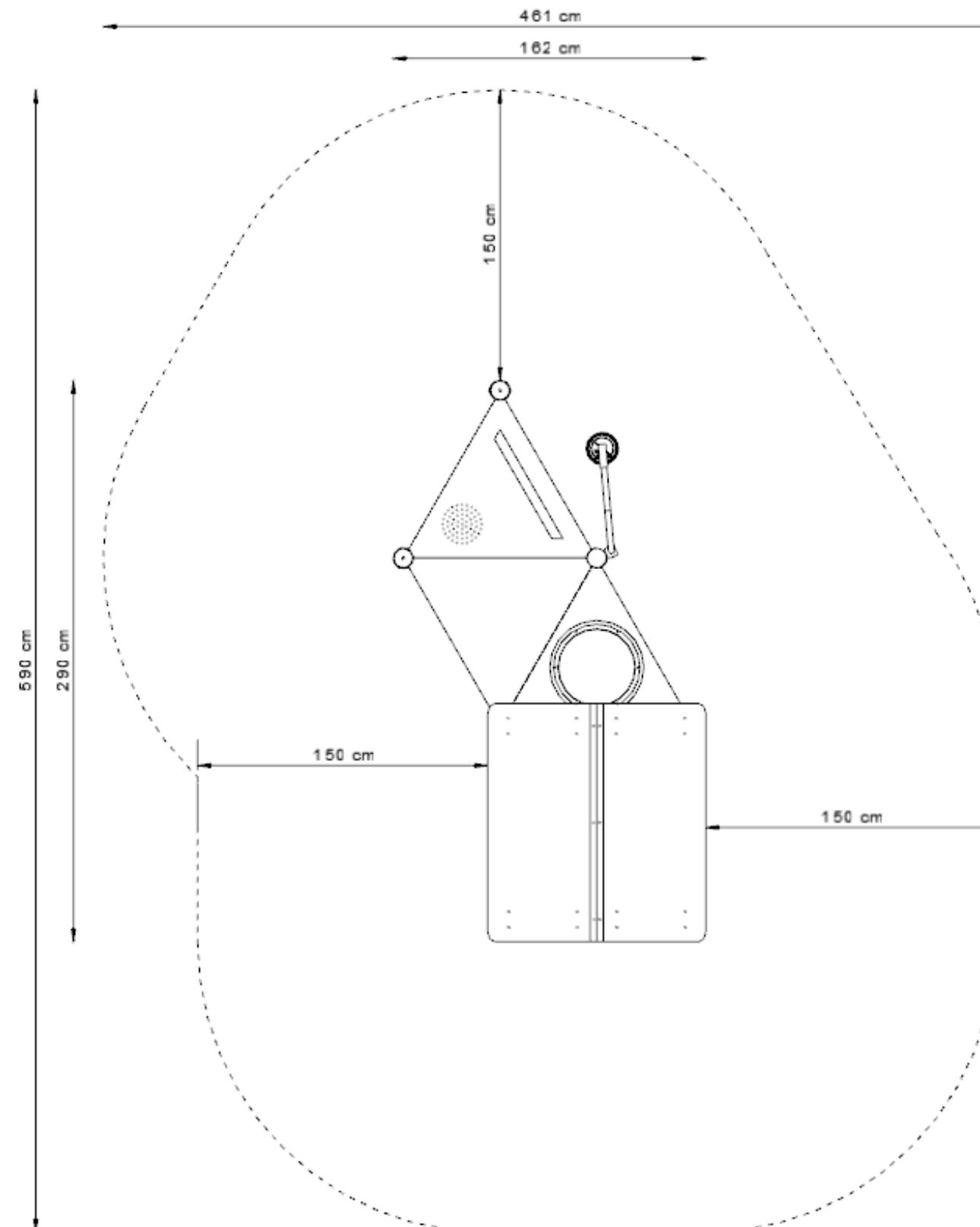
	Platzbedarf	Fallraum	Max. freie Fallhöhe	Gesamthöhe	Empfohlene Altersgruppe	Fundamente	schwerstes Teil/Gesamtgewicht	Lieferumfang	Packmaße
	Space requirement	Impact area	Free fall height	Total height	Recommended age group	foundations	Heaviest part/Total weight	Scope of delivery	Packing measures
	Espace requis	Cas de l'espace	Hauteur de chute	Hauteur totale	Groupe d'âge recommandée	Fondations	Partie plus lourde	Contenu de la livraison	Mesures d'emballage
	Espacio requerido	área de impacto	Altura de caída	Altura total	Grupo de edad recomendado	Fundamentos	Parte más pesada	Volumen de suministro	Medidas de embalaje
	Requisiti di spazio	Spazio case	Altezza di caduta	Altezza totale	Gruppo d'età consigliata	Fondazioni	Più pesante	Dotazione di fornitura	Misure dell'imballaggio
	Rörelse område	Stötdämpande underlag	Fri fallhöjd	Total höjd	Rekomenderad åldersgrupp	Fundament	Tyngst del	Leveransomfattning	Förpackning åtgärder
	Prostorskih zahtev	primeru prostora	prosta višina podca	Skupna višina	priporočen starostni skupini	Temelje	Najtežji del	Obseg dobave	Pakiranje ukrepi
	Cerintele spațului	Suprafata de impact	Inaltimea de cădere	Inaltimea totală	Grupa de varsta recomandata	Fundatii	Cea mai grea piesă	Scopul livrarii	Măsuri de ambalare
	Vrije ruimte / afmeting speeltoestel	Obstakel vrije ruimte	Valhoogte	Totale hoogte	Leeftijdscategorie	Stichtingen	Zwaarste deel	Levertijd	Maatregelen van de verpakking
	Pladskravene	Indvirkning område	Fri højde af fald	Total højde	Anbefalet aldersgruppe	Fundamenter	tungeste del	Anvendelsesområdet for levering	Pakning foranstaltning er
	Arealkrav	Sikkerhets areal	Fallhøyde	Totalhøyde	Aldersgruppe	Fundament	Tyngste delen	Leveranseomfang	Pakkning til tak
	Tilantarve	Lasku puhdistuma	Vapaa korkeus Fall	Korkeus yhteenä	Suoitellut ikäryhmässä	Säätiöt	Rankin kohta	Toimitukseen	Pakkaus toimenpiteet
	Wymagania dotyczące miejsca	Upadek luzu	Wolna wysokość upadku	Całkowita wysokość	Zalecany wiek grupy	Fundacje	Najczęstsze częstki	Zakres dostawy	Pakowania środków
	Helyigény	Öszénszabadtér	Ingynes esési magasság	Teljes magassága	Ajánlott korosztály	Alapítványok	legnehezebb része	A szállítási csomag része	Csomagolás intézkedések
	případ prostoru ...	případ prostoru	volná výška pádu	Celková výška	Doporučená věková skupina	Základy	Nejtěžší část	Rozsah dodávky	Balení opatření
	Requisitos de espaço	caso do espaço	Altura livre de queda	Altura total	Faixa etária recomendada	Fundações	Parte mais pesada	Escopo de fornecimento	Medidas da embalagem
	potreba za prostorom	Jesen kirens	Na vrijeme slobodnog pada visine	Ukupna visina	preporučene dobre skupine	Zaklada	najtežji dio/ Ukupna težina	Opseg isporuke	Pakiranje mjeregrije
	Αποτήσεις χώρου	Απόσταση από το φενίτσιρο	το ελεύθερο ύψος της πτώσης	Συνολικό ύψος	Συνιστώμενη ηλικιακή ομάδα	Θεμέλια	βαρύτερο μέρος	Έκταση παράδοσης	Συσκευασία μέτρα
	Пространствени изисквания	Падането клирънс	Свободно пространство с височина на падане	Обща височина	Препоръчителна възрастова група	Фондации	най-тежката част	Обхват на доставка	Мерки за опаковане
	Alanı gereksinimleri	Sonbahar Gürültükreme	sonbaharın ücretsiz yüksekliği	Toplam yükseklik	Önerilen yaş grubu	Vakıflar	En ağır bölümü	Teslimat kapsamı	Ambalaj önlemleri



# Harena 3



- 2,90x1,60 (m)
- 5,90x4,61 (m)
- 0,6 (m)
- 2,30 (m)
- 7x50x50x40 (cm)  
0,70 m<sup>3</sup> Concrete C25/30
- 0-4
- ~170 kg
- 3,10x1,20x0,50 (m)



# Harena 3

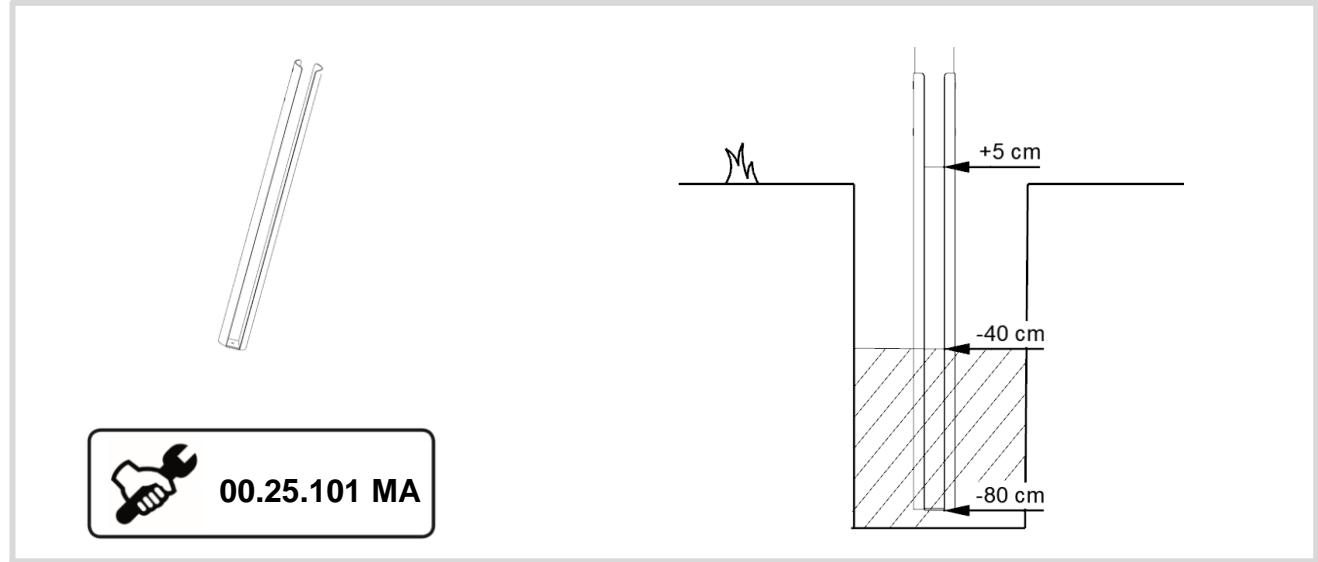
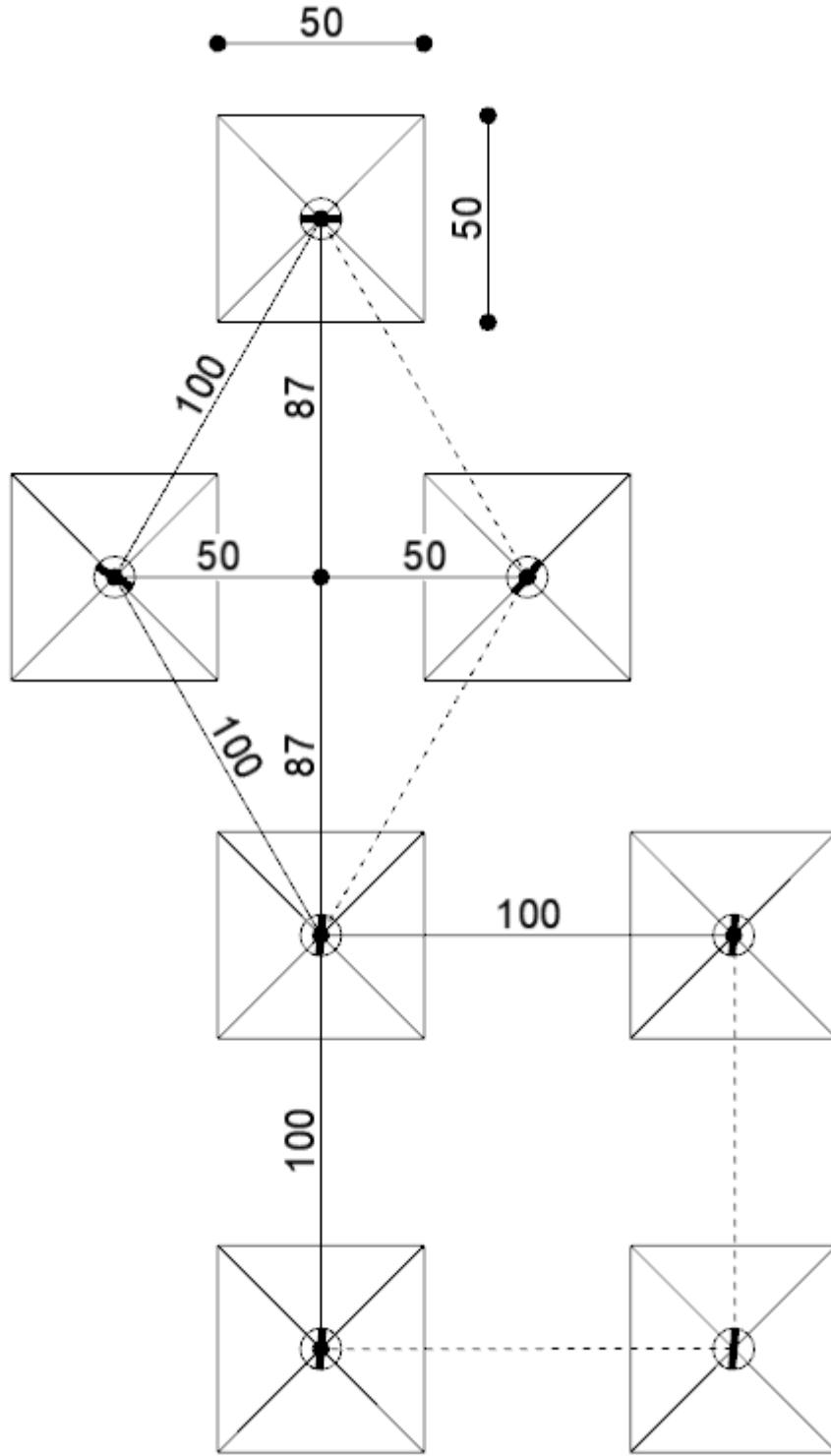


NR.	Bild / Image	Menge / Quantity	Artikel / Article	Artikelnummer / Article number
1		5	Lärchen Pfosten 1,55m Larch post 1,55m	0017100
2		2	Lärchen Pfosten 0,65m Larch post 0,65m	0017097
3		14	Pfostenschuhhalbschale Ø100 Postshoehalf Ø100	1603486
4		1	3-Eck Boden 3 Corner Floor	0025151
5		1	3 Eck Boden mit Bullauge 3 Corner floor - bulleye	0025153
6		1	Harena Sandspielplattform 1 Harena Sandplayplatform 1	0025753
7		1	4 Eck Boden 4 Corner Floor	0025152
8		2	HPL Brüstungplatte blau HPL parapet plate blue	0025707
9		1	Universalstange Universal bar	0025201
10		2	Aufstiegsbügel Climbing frame	0025203
11		1	Abdeckwinkel Satteldach Cover bracket gable roof	0025716
12		2	6mm HPL Dachplatte 6mm HPL Roof plate	0025711
13		2	Satteldach Bügel Gable roof bow	0025715
14		1	Harena Sandaufzug Harena sand crane	2509022
15		1	Playparc Plakette Playparc plaque	1801001

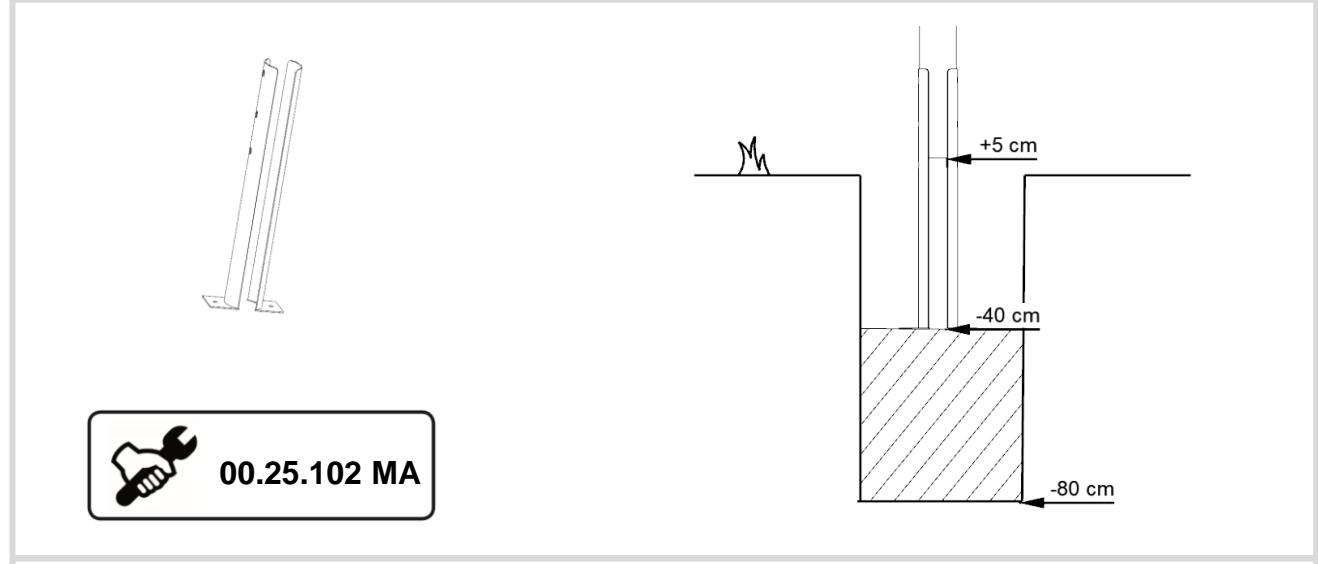
NR.	Bild / Image	Menge / Quantity	Artikel / Article	Artikelnummer / Article number
16		8	Universalwinkel Pfosten Universal angle	8108125
17		6	Holzschraube ASSY 4x40mm A2 Wood screw ASSY 4x40mm A2	1811024
18		109	Pfostenschraube 8x50mm T40 Postscrew 8x50mm T40	1828052
19		34	Unterlegscheibe DIN 125 M10 VA Washer DIN 125 M10 VA	1827013
20		58	Unterlegscheibe M8 PA Counter washer M8 PA	1828051
21		14	GRV M10x80 Threadroll M10x80	1609042
22		28	Schraubenabdeckung rund Ø100mm Screwcover curved Ø100mm	2511047
23		28	Unterlegscheibe DIN 125 M10 VA Washer DIN 125 M10 VA	1827013
24		36	Linsenkopfschraube ISO 7380 M10x35 A2 Pan head ISO 7380 M10x35 A2	1888005
25		8	Sechskantmutter DIN 985 M10 VA Hexagon nut DIN 985 M10 VA	1880026
26		32	Schraubenabdeckung gerade flat screw cover	2511093
27		3	Pfostenabdeckkappe rot Post cover red	2511080
28		8	Leichte Rohrschelle Ø36 Pipe clamp Ø36	0000023
29		16	Sechskantmutter DIN 985 M8 VA Hexagon nut DIN 985 M8 VA	1822007
30		16	Linsenkopfschraube ISO 7380 M8x25 A2 Pan head ISO 7380 M8x25 A2	1833004
31		16	Unterlegscheibe DIN 125 M8,4 VA Washer DIN 125 M8,4 VA	1827000
32		6	Linsenkopfschraube ISO 7380 M6x16 A2 Pan head ISO 7380 M6x16 A2	1805028
33		6	Unterlegscheibe DIN 125 M6,4 VA Washer DIN 125 M6,4 VA	1827107
34		6	Hutmutter DIN 1587 M6 VA Hat nut DIN 1587 M6 VA	1821001



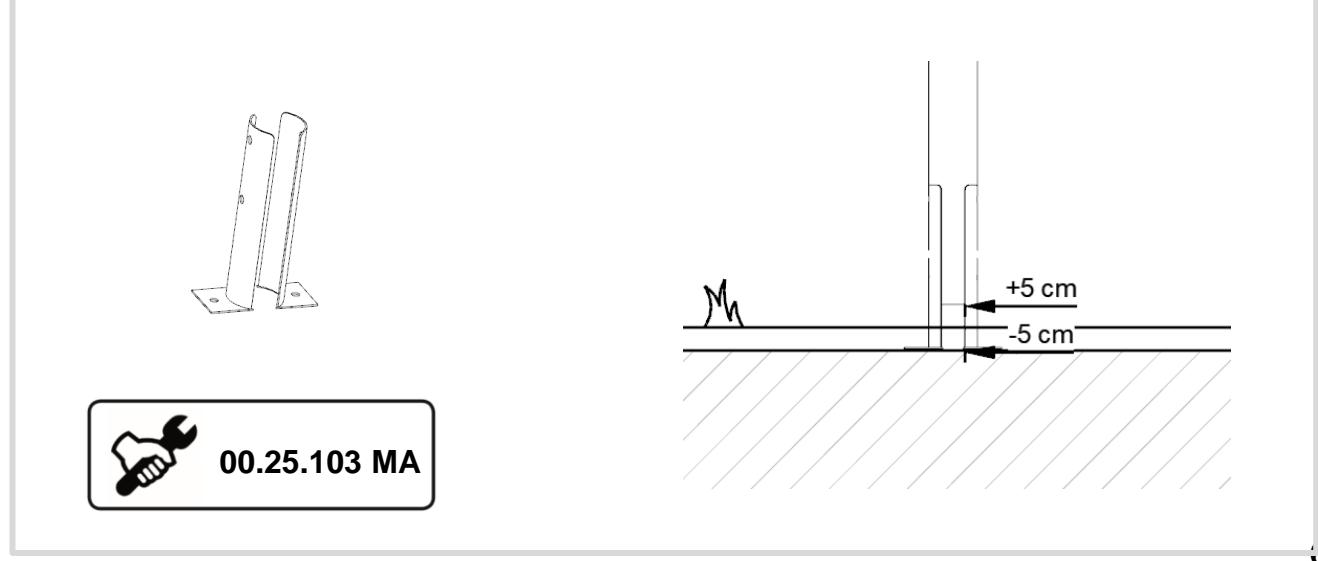
# Harena 3



00.25.101 MA



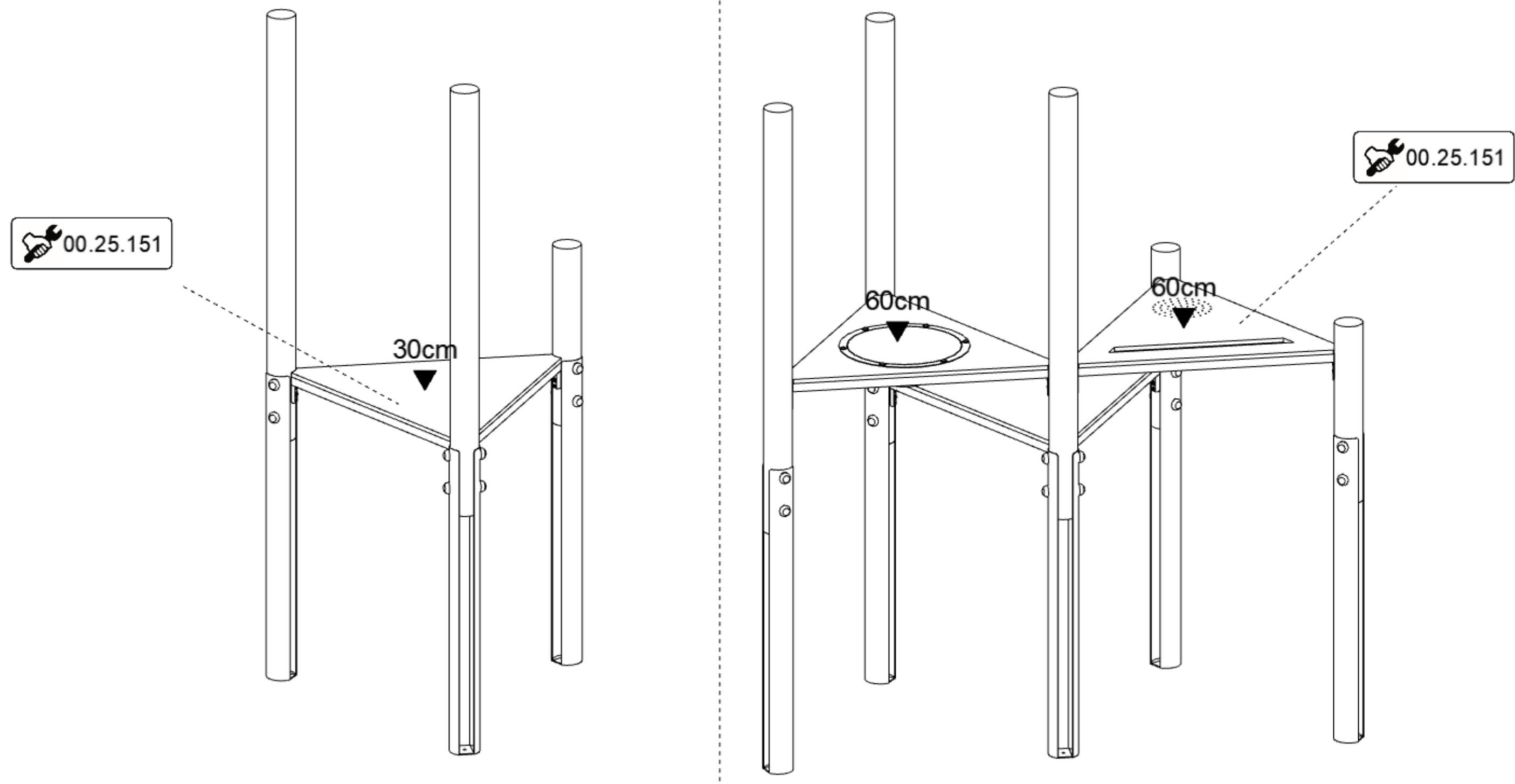
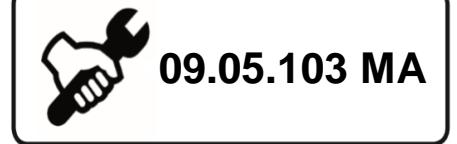
00.25.102 MA



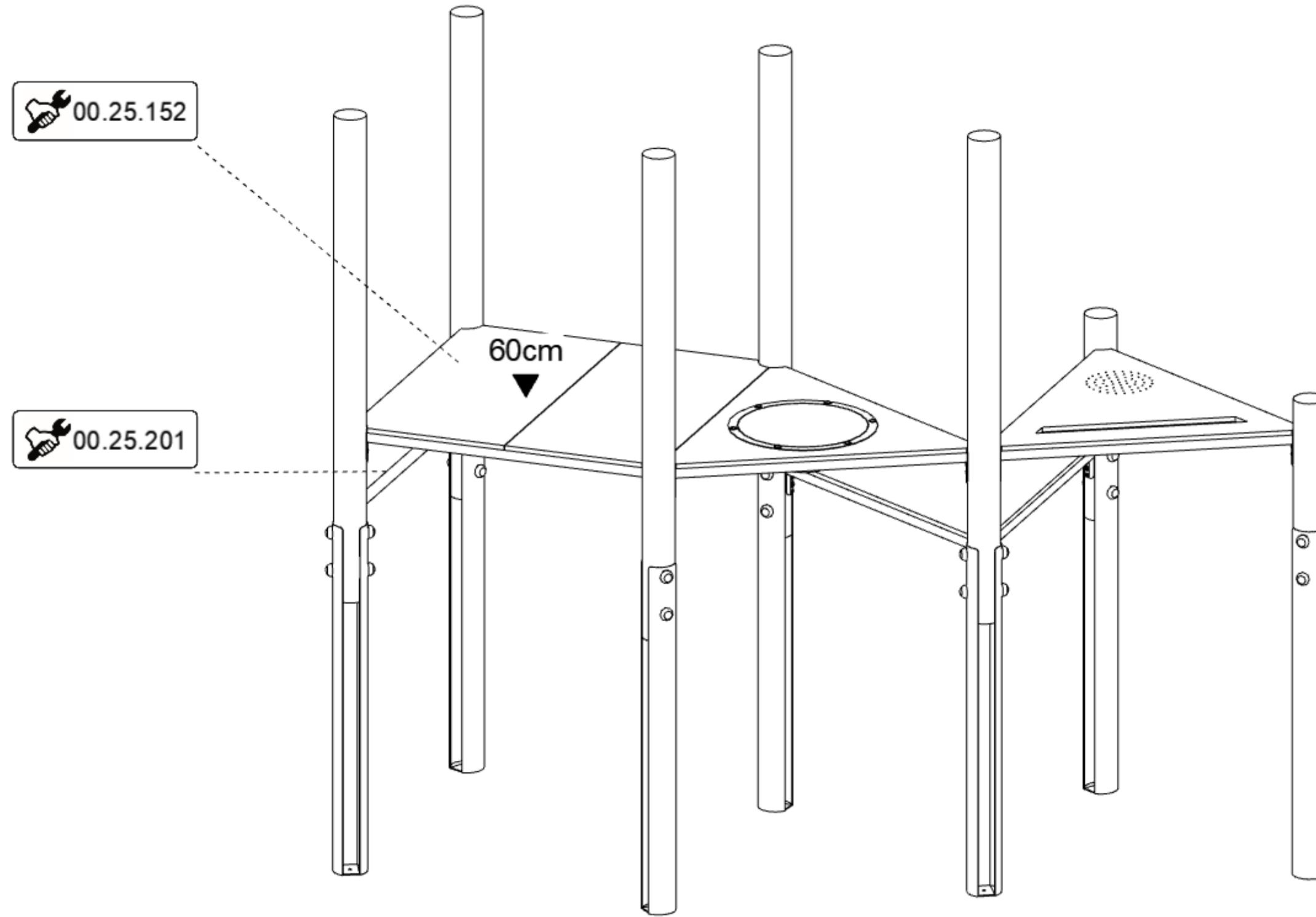
00.25.103 MA



# Harena 3



# Harena 3



# Harena 3

